

SPITZKUNNERSDORFER NACHRICHTEN



Amtsblatt der Gemeinde Spitzkunnersdorf

5. Jahrgang

28. September 1994

Ausgabe Nr. 9

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die erste öffentliche Gemeinderatssitzung des neu gewählten Gemeinderates fand am 22.08.94 im Heimatzimmer des Gemeindezentrums statt. In dieser konstituierenden Sitzung wurden der Bürgermeister und die Gemeinderäte zur gewissenhaften Ausübung ihres Amtes, entsprechend der Verfassung und den Gesetzen des Landes, verpflichtet.



Gleichzeitig wurde Herr Manfred Schlegel in geheimer Wahl zum stellvertretenden Bürgermeister gewählt. Dazu möchte ich an dieser Stelle nochmals meine herzlichsten Glückwünsche aussprechen und Herrn M. Schlegel für die Erfüllung dieser verantwortungsvollen Aufgabe Gesundheit und alles Gute wünschen.

In der Zwischenzeit ist auch die Landtagswahl wieder Geschichte. Allen Spitzkunnersdorferinnen und Spitzkunnersdorfern, die am 11. September ihre Stimmen abgegeben haben, möchte ich sehr herzlich danken. Die Wahlbeteiligung in unserer Gemeinde lag bei über 70 % und damit weit über dem Durchschnitt des Freistaates.

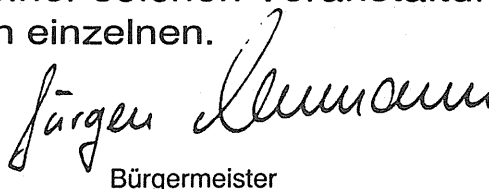
Mein besonderer Dank und Anerkennung gilt den Damen und Herren unserer zwei Wahlvorstände, die wieder in hervorragender Weise für einen ordnungsgemäßen Ablauf der Wahl sorgten. Im einzelnen waren dies:

Christa Neumann, Gerlinde Neumann, Jürgen Reichel, Eberhard Großer, Gerd Hummitzsch, Lothar Köhler, Jürgen Heinze, Günter Wlach, Klaus Röthig, Uwe Röthig, Werner Wagner, Lutz Neumann, Gernot Walter, Siegfried Heinze, Johannes Hieke, Peter Opitz, Dietbert Arnstadt.

Danken möchte ich auch allen Vereinen, der Freiwilligen Feuerwehr und all den Bürgern unserer Gemeinde, die mit viel Fleiß und Kraft auch in diesem Jahr für ein sehr gutes Gelingen unseres Sommerfestes gesorgt haben. In der Organisation und Durchführung einer solchen Veranstaltung stecken doch viele Stunden Freizeit eines jeden einzelnen.

Mit freundlichem Gruß

Ihr


Bürgermeister

Amtliche Bekanntmachungen

Gemeinde Spitzkunnersdorf
Landkreis Löbau-Zittau
Wahlkreis 315

Wahlbekanntmachung

1. Am 16.10.1994 findet die Wahl zum 13. Deutschen Bundestag statt.

Die Wahl dauert von 8 bis 18 Uhr.

2. Die Gemeinde ist in folgende 2 Wahlbezirke eingeteilt:

Wahlbezirk 1: Dorfstraße - Hauptstraße
Wahlraum: Gemeindezentrum, Heimatzimmer

Wahlbezirk 2: Weberstraße - Wiesental -
Obere Zeile - Niedere Zeile
Wahlraum: C.F.Weber GmbH, Speiseraum

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 19.09.1994 bis 25.09.1994 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.

3. Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist.

Die Wähler haben die Wahlbenachrichtigung und ihren Personalausweis oder Reisepaß zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.

Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln in amtlichen Wahlumschlägen. Jeder Wähler erhält bei Betreten des Wahlraumes Stimmzettel und Umschlag ausgehändigt.

Jeder Wähler hat eine Erststimme und eine Zweitstimme. Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

1. für die Wahl im Wahlkreis in schwarzem Druck die Namen der Bewerber der zugelassenen Kreiswahlvorschläge außerdem des Kennwortes und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,

2. für die Wahl nach Landeslisten in blauem Druck die Bezeichnung der Parteien, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Der Wähler gibt

- seine Erststimme in der Weise ab,
daß er auf dem linken Teil des Stimmzettels (Schwarzdruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten soll,

- und seine Zweitstimme in der Weise,
daß er auf dem rechten Teil des Stimmzettels (Blaudruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muß vom Wähler in einer Wahlzelle des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in den Wahlumschlag gelegt werden.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluß an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

5. Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder

b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muß sich von der Gemeindebehörde einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Wahlumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Wahlumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle übersenden, daß er dort spätestens am Wahltag bis 18 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Spitzkunnersdorf, den 28.09.1994

Gemeindeverwaltung
Spitzkunnersdorf
gez. Neumann
Bürgermeister

Sonstige Bekanntmachungen und Mitteilungen

Beschlüsse der Gemeinderatssitzung am 22.08.94

Beschluß Nr. 39/94

Beschluß der Hauptsatzung

Beschluß Nr. 40/94

Es wird festgelegt, die undichten Fenster im kommunalen Wohnhaus Am Hofeteich 2 durch neue Holzfenster zu ersetzen. Den Auftrag dazu erhält der günstigste Anbieter.

Beschluß Nr. 41/94

Im kommunalen Wohnhaus Hauptstraße 24 werden Wärmedämmungsmaßnahmen zugestimmt.

Beschluß Nr. 42/94

Es wird der Abschluß einer Vereinbarung mit der SOWAG über die Einziehung von Abwassergebühren beschlossen.

Beschluß Nr. 43/94

Die GASO wurde durch die Gemeinde über Baumaßnahmen zur Verlegung der Abwasserleitung im unteren Bereich der Dorfstraße informiert. Dabei ist es notwendig, daß vor Schließung der Straßendecke die Gasleitung ca. 50 m neu verlegt wird (Schließung der Ringleitung). Außerdem ist die Auswechslung eines weiteren Stückes nötig (ca. 60 m). Die GASO verlangt von der Gemeinde die Übernahme der Erdleistungskosten.

Der Gemeinderat stimmt einer Übernahme der Kosten der Erdleistung beim Bau einer Gasleitung im unteren Bereich der Dorfstraße nicht zu.

Beschluß Nr. 44/94

In den Verbandsausschuß des Abwasserzweckverbandes „Obere Mandau“ werden folgende Personen gewählt:

Herr Jürgen Neumann
Herr Klaus Matthes
Herr Friedhart Jentsch

Ausschreibung

Durch die Entscheidung der Treuhandanstalt wurde der Gemeinde Spitzkunnersdorf das „Kulturzentrum Kretscham“ in Spitzkunnersdorf, Hauptstraße 7 in kommunales Vermögen übertragen.

Damit ist die Gemeinde Eigentümerin und allein Verfügungsberechtigt.

Aus diesem Grund schreibt die Gemeinde Spitzkunnersdorf o.g. Objekt zur Nutzung aus. Interessenten reichen Ihre Bewerbung bitte umgehend bis spätestens **15.11.94** in der Gemeindeverwaltung, Zimmer 1, mit einem ausführlichen Konzept zur Bewirtschaftung ein.

Für vorherige Fragen steht Ihnen jederzeit Herr Bürgermeister Neumann zur Verfügung.

*J. Neumann
Bürgermeister*

Trinkwasserversorgung

Die Qualität des Wassers aus der öffentlichen Wasserversorgung unterliegt einer ständigen Überwachung durch das Gesundheitsamt Zittau. Dazu gehört auch die Anzahl von Keimen und der damit im Zusammenhang stehende Gehalt an Chlor. Gelegentlich erreichen uns jedoch Beschwerden von Bürgern über eine angeblich zu hohen Chlorgehalt. Wir bitten jedoch unsere Bürger, beim Auftreten von Problemen mit der Trinkwasserversorgung, sich direkt an den zuständigen Bereichsmeister, Herrn Tryzna, zu wenden. Telefonisch ist er unter der Rufnummer **(03583) 77 37 26** zu erreichen. Diese Rufnummer kann während der normalen Dienstzeit auch bei Havarien am Trinkwassernetz verwendet werden. Außerhalb der Dienstzeit ist ein Bereitschaftsdienst über Funktelefon unter der Rufnummer **(0161) 33 06 138** erreichbar. Die Postanschrift der Wasserversorgung lautet:

Süd-Oberlausitzer Wasserversorgungs- und Abwasserentsorgungsgesellschaft mbH (SOWAG)
Äußere Weberstraße 43
02763 Zittau



*J. Neumann
Bürgermeister*

Fällen von Bäumen

Durch den Landtag wurde das Gesetz zur Beschleunigung des Aufbaus im Freistaat Sachsen beschlossen. Dieses Gesetz ändert auch die Zuständigkeiten für Genehmigungen von Baumfällungen und dergleichen. Demnach sind ab sofort Anträge zum Fällen von Bäumen und zum Beseitigen von Hecken an die Gemeindeverwaltung des jeweiligen Territoriums zu stellen. Entsprechend Bescheide werden ebenfalls von der Gemeinde erlassen. Der übrige Verfahrensweg bleibt zunächst unverändert



*J. Reichel
Sachbearbeiter*

Die Gemeinde Spitzkunnersdorf veräußert Wohngrundstücke in Spitzkunnersdorf, z.T. mit freiem Wohnraum und Möglichkeiten für Gewerbeausübung. Eine Besichtigung der Wohngrundstücke ist nach vorheriger Vereinbarung jederzeit möglich.

Interessenten melden sich bitte in der Gemeindeverwaltung Spitzkunnersdorf, Hauptstraße 13a, Zimmer 1.

Unabhängiges Institut für Friedens- und Konfliktforschung e.V. (UIFK)

Wegen mangelndem Zuspruch finden ab Oktober 1994 in Spitzkunnersdorf keine Sprechstunden des UIFK mehr statt.

*J. Neumann
Bürgermeister*

Information des Bundesgrenzschutzes

Der Bundesgrenzschutz ist bei der Erfüllung seiner Aufgaben unter anderem auf eine gute Zusammenarbeit mit der Bevölkerung der Grenzgemeinden angewiesen. Hinweise aus der Bevölkerung nimmt der

Bundesgrenzschutz Ebersbach
Camillo-Gocht-Str. 9
02730 Ebersbach

unter der Telefonnummer (03586) 5543 jederzeit gern entgegen.

*J. Reichel
Sachbearbeiter*

Achtung! Rufnummernänderung

Ab dem 06.10.94 gelten im Bereich des Fernmeldeamtes Niederoderwitz neue Rufnummern. Allen bisherigen Nummern wird eine **2** vorangestellt. Die neuen Nummern unserer Einrichtungen und der Gemeindeverwaltung sind:

Gemeindeverwaltung	
Telefon	26 021
Telefon + Fax	25 350
Grundschule	26 010
Kindergarten	26 032

*J. Reichel
Sachbearbeiter*

Informationen der Meldestelle

Seiffhennersdorf

Zuständigkeitsbereich: Seiffhennersdorf, Leutersdorf und Spitzkunnersdorf

Um Irrredationen, aufgrund verschiedener Presseveröffentlichungen, zu vermeiden teilen wir mit:

Laut Einigungsvertrag sind die DDR-Dokumente bis 31.12.1995 gültig.

Neue Führerscheine werden *nur* von der Führerscheinstelle des Landratsamtes ausgestellt.

Neue Reisepässe, Kinderausweise und Bundespersonalausweise können bei den zuständigen Meldebehörden beantragt werden. Bei Beantragung ist folgendes zu beachten:

Da schon bei der Antragstellung die Originalunterschriften geleistet werden, ist unbedingt das persönliche Erscheinen erforderlich. Wir bitten die Bürger, neben der Gebühr, folgende Unterlagen mitzubringen:

- die alten Dokumente (Personalausweis, Reisepaß und Kinderausweis)
- für jedes neue Dokument ein geeignetes Lichtbild (Kinderausweis = 2 Bilder)
- die Geburtsurkunde

Die Wartezeit zwischen Antragstellung und Aushändigung beträgt zur Zeit ca. 6 Wochen.

Ende September/Anfang Oktober werden Ihnen die Lohnsteuerkarten für das Jahr 1995 zugestellt. Wir bitten Sie nach Erhalt die entsprechende Eintragung zu prüfen. Sollten Änderungen erforderlich sein, bitten wir Sie, diese möglichst noch im Jahr 94 bei uns vornehmen zu lassen (bei Ehepaaren sind *beide* Lohnsteuerkarten vorzulegen).

Personen, die am 20.09.1994 ihren Hauptwohnsitz in unserem Meldebereich hatten und keine Lohnsteuerkarte

erhalten haben, bitten wir ebenfalls bei uns vorzusprechen, falls sie eine benötigen.

Wer **nach** dem 20.09.94 bei uns mit Hauptwohnung zugezogen ist, erhält seine Lohnsteuerkarte vom vorher zuständigen Meldeamt.

Für weitere Auskünfte stehen wir gern zur Verfügung.

Öffnungszeiten in Seiffhennersdorf

Dienstag	9.00 - 12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	9.00 - 12.00 und 14.00 - 14.00 Uhr
Freitag	9.00 - 11.00 Uhr

Sprechzeiten in Spitzkunnersdorf

jeden 2. und 4. Dienstag im Monat
von 14.00 - 17.00 Uhr

Achtung!

Im Monat Oktober fallen die Sprechzeiten in Spitzkunnersdorf wegen Urlaub aus. In dringenden Fällen bitten wir, die Meldestelle in Seiffhennersdorf aufzusuchen.

Großer/Berndt
Meldestelle



Blut rettet Leben!

Die Abteilung Transfusionsmedizin des Kreiskrankenhauses Zittau führt am **12.10.94** von **14.00 - 17.00 Uhr** in der Arztpraxis bei Frau Dr. Kröger, Dorfstraße 55, eine Blutspendeaktion durch.

Kreiskrankenhaus

Schulinformationen

Grundschule Spitzkunnersdorf

Bereits reichlich sechs Wochen des neuen Schuljahres liegen hinter den 76 Schülern und 5 Lehrerinnen der GS Spitzkunnersdorf. Mit einem sehr schönen Programm hießen die Schüler der 4. Klasse unsere Schulanfänger am 13.08.94 im Kretscham willkommen. Wir danken an dieser Stelle den Kindern, die dafür fleißig geprobt haben und ihrer Klassenlehrerin, Frau Gleis.

Unser Dank gilt aber auch dem Gaststättenleiter Herrn Hülsmeier, den Männern der Aktion 55 und der Gärtnerei Berndt.

Alle Genannten trugen zum Gelingen der Schuleintrittsfeier bei.



Unsere neue 1. Klasse mit ihren 9 Schülerinnen und 12 Schülern hat sich gut eingelebt. Im Unterricht wird gesungen, getanzt, gelacht und natürlich fleißig gelernt.

Die Schüler kommen gern in die Schule. Damit es so bleibt, gibt sich die Klassenleiterin, Frau Bukall, sehr viel Mühe den Unterricht interessant, spielerisch und freudbetont zu gestalten. Zum 1. Elternabend bekamen auch die Eltern eine kleine Kostprobe davon. Manches Elternteil hat darüber gestaunt und geschmunzelt auf welche verschiedenen Wegen Spiel und Lernen miteinander verbunden werden. Vielleicht war es auch eine Anregung für ein kleines Lernspiel zu Hause. Für unsere 3. und 4. Klassen begann das Schuljahr mit dem neuen Unterrichtsfach „Begegnungssprache“. Alle erhielten einen englischen Namen, und bereits nach kurzer Zeit schwirrten die ersten englischen Sätze durch's Schulhaus. Die Schüler sind begeistert, und wir hoffen, die Eltern auch.

Der Unterricht am Vormittag ist unsere Hauptaufgabe.

Wir sind aber auch an einer sinnvollen Freizeitbeschäftigung unserer Schüler interessiert. Bei 5 Kolleginnen kann das Angebot nicht so umfangreich sein. Deshalb sind wir froh, daß uns auf diesem Gebiet andere Personen tatkräftig unterstützen.

In der Musikschule Fröhlich erhalten interessierte Schüler eine sehr gute musikalische Ausbildung.

Der Bewegungsdrang wird in den Arbeitsgemeinschaften Turnen, Wintersport und Fußball gestillt. Viel Freude bereitet unseren Sängern der Chor.

Nach den Herbstferien werden zwei weitere Arbeitsgemeinschaften ihre Tätigkeit aufnehmen - Handarbeit und Puppenspiel. Auch die jungen Brandschutzhelfer werden sich wieder treffen und an eine Fortsetzung der Ausbildung in der Ersten Hilfe ist ebenfalls gedacht.

Unsere Kinder können also auch ihre Nachmittage sinnvoll und abwechslungsreich gestalten. Wir wünschen ihnen und den Verantwortlichen dazu viel Spaß, gute Ideen und Erfolge. Uns allen wünsche ich weiterhin viel Freude bei der Arbeit mit unseren Kindern und eine offene, ehrliche Atmosphäre bei der Zusammenarbeit zwischen Elternhaus und Schule.

V. Gründer
Schulleiterin

Freiwillige Feuerwehr

Junge Brandschutzhelfer

Am 02. November nehmen die Jungen Brandschutzhelfer ihre Tätigkeit wieder auf. Treffpunkt ist jeweils mittwochs um 16.00 Uhr. Dabei gibt es jedoch eine wesentliche Änderung.

Die Jungen Brandschutzhelfer treten als Kindergruppe der Jugendfeuerwehr Spitzkunnersdorf auf. Die Satzung der Freiwilligen Feuerwehr der Gemeinde Spitzkunnersdorf gestattet eine Mitgliedschaft in der Jugendfeuerwehr ab einem Alter von 8 Jahren. Dazu ist ein Aufnahmeantrag zu stellen, welcher von den Erziehungsberechtigten zu unterzeichnen ist. Interessierte Kinder erhalten die Aufnahmeanträge im Sekretariat der Grundschule, bei der Gemeindeverwaltung, beim Jugendwart der Jugendfeuerwehr, Herrn Ludwig Neumann und beim Kommandant der Freiwilligen Feuerwehr, Herrn Fritz Neumann. Die Anträge können beim Jugendwart oder beim Kommandanten abgegeben werden. Die Kindergruppe wird von den Kameraden Sebastian Weise und Jürgen Reichel betreut werden. Neben der Vermittlung von Kenntnissen im vorbeugenden Brandschutz und der Durchführung von feuerwehrtypischen Übungen stehen besonders Unterweisungen in Erster Hilfe und zum verkehrssicheren Verhalten der Kinder auf dem Programm. Nähere Informationen erscheinen in der nächsten Ausgabe der Spitzkunnersdorfer Nachrichten.



F. Neumann
Kommandant

Vereins- und Organisationsleben

RADAU, RADAU, RADAU

In Vorbereitung der neuen Karnevals-saison treffen sich alle Mitglieder des KKC e.V. am Freitag, dem **30. September 1994, 19.00 Uhr** im Kretscham.

Lutz Halang
Präsident



Schrebergärten zu vergeben



Zum Ende der Gartensaison werden wieder einige Schrebergärten frei. Gießwasser und Elektroanschluß sind vorhanden. Übernahme ab Ende Oktober. Interessenten melden sich bitte beim Vorsitzenden Herrn Werner Köhler.

Schrebergartenverein
Am Forsten

Sommerfest-Nachlese

Das Anfang August durchgeführte Sommerfest war auch in diesem Jahr wieder ein voller Erfolg. Unter Leitung des Organisationskomitees veranstalteten die Vereine des Ortes sowie die Schausteller ein dreitägiges buntes Treiben auf dem Sportplatz hinter der Turnhalle. Das Organisationskomitee möchte sich hiermit bei allen Vereinen für die gute Zusammenarbeit bei der Vorbereitung und Durchführung des Sommerfestes bedanken. Besonders danken möchten wir auch allen Sponsoren, die mit ihren Geld- und Sachspenden sowie mit materieller Hilfe wesentlich zum Erfolg des Festes beigetragen haben.

J. Heinze
Vorsitzender des
Organisationskomitees

TSV 1861 Spitzkunnersdorf

Neue Leitung der Sektion Fußball gewählt

In ihrer Hauptversammlung am 03.09.94 im Heimatzimmer des Gemeindezentrums wählten die Mitglieder der Sektion Fußball des TSV 1861 Spitzkunnersdorf ihre Leitung für die nächsten 2 Jahre. Leider bewarben sich für die 8 Sitze nur 9 Kandidaten, erfreulicherweise war aber mit Angelika Große eine Vertreterin der Damenmannschaft dabei. Das Wahlergebnis lautet:

Abgegebene Stimmen: 65
Gültige Stimmen: 63
Ungültige Stimmen: 2

Folgende Stimmenverteilung ergab sich:

Große, Angelika 40
Heinrich, Gerd 62
Heinze, Jürgen 61
Heinze, Rüdiger 35
Hoffmann, Lutz 32
Kropp, Andre 32
Olbrig, Michael 44
Pribsch, Wolfgang 42
Wilke, Peter 33

Am Montag, dem 05.09.94, fand die konstituierende Sitzung der neuen Leitung statt. Sie verteilte die Aufgabengebiete folgendermaßen:

Jürgen Heinze	Sektionsleiter
Gerd Heinrich	Schatzmeister und stellv. Sektionsleiter

Angelika Große
Peter Wilke
Rüdiger Heinze

Wolfgang Pribsch
Lutz Hoffmann
Michael Olbrig

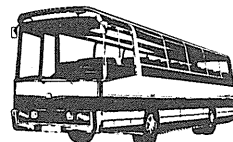
Nachwuchs- und Damenfußball
Spielabschlüsse
Sportstätten und techn. Ausrüstung
Öffentlichkeitsarbeit
Werbung und Sponsoren
Werbung und Sponsoren

Wünschen wir der neuen Leitung für ihre Arbeit viel Erfolg zum Wohle des Fußballsportes in unserem Ort. Diese Arbeit wird nicht immer leicht werden und auch Sorgen bereiten, schöne Stunden im Kreise der Sportkameraden werden gewiß dafür entschädigen.

TSV 1861 Spitzkunnersdorf
Sektion Fußball

Liebe Rentner und Vorrentner!

Hatten wir doch im Monat September wieder eine herrliche Halbtagesfahrt mit dem Reise-Büro Michel. Unser Fahrer, Rainer Schulz, hat es gut verstanden, die schöne Fahrt mit viel Neuem zu ergänzen. Die Fahrt endete mit vollster Zufriedenheit.



Ich möchte noch einmal an die Geburtstagsfeier am **04.10.94**, um

15.00 Uhr, in der Jägerstube erinnern. Die Einladung befindet sich jeweils auf der Geburtstagskarte.

Am **18. Oktober 1994** gibt es noch eine „Oberlausitz-Rundfahrt“. Abfahrt: 9.00 Uhr an den jeweiligen Haltestellen. Preis: 45,— DM mit Mittagessen, Kaffeetrinken und Abendbrot. Die Helfer werden bis **10.10.94** das Fahrgeld einkassieren.

Am **29. Oktober 1994** werden wir noch einen Autokorso starten! Werte PKW-Besitzer, ich bitte Sie freundlichst, soweit es Ihnen möglich ist, um Ihre Fahrbereitschaft, damit wir noch einmal in diesem Jahr unseren älteren Bürgern eine Freude bereiten können. Ihre Bereitschaft teilen Sie bitte dem jeweiligen Helfer bis **15. Okt. 1994** in Ihrem Bereich mit.

Achtung: Am **18. November 1994** treffen wir uns zum Hubertusfest in der Jägerstube. Alles Nähere in der nächsten Ausgabe.

Wünschen wir uns Gesundheit und Freude auf unsere Vorhaben.

Eure Erika Rother
Seniorenverbandsvorsitzende

RRR

Zum Ende der diesjährigen Radwandersaison möchten wir unserem Radwanderfreund Herbert Neumann ganz herzlich für die Organisation und Durchführung der Radwanderungen danken. Er hat weder



Zeit noch Geld gescheut, um den Teilnehmern an den Radtouren Freude und aktive Erholung sowie neue Eindrücke und bleibende Erinnerungen aus unserer engeren Heimat zu vermitteln. Als Höhepunkt der Radwanderungen soll hier nur die Fahrt zum Kloster Marienthal mit der Besichtigung des ehemaligen Kraftwerkes Hirschfelde genannt werden.

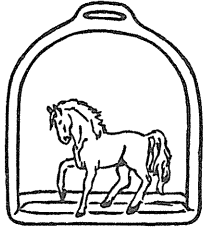
Mit unserem Dankeschön sollen die Bemühungen unseres Radwanderfreundes Herbert Neumann ihre Anerkennung finden, und wir freuen uns schon auf die Radtouren im nächsten Jahr.

Im Namen der Radwanderfreundinnen und Radwanderfreunde

Ruth Specht,
Gerhard Clemens

Informationen

Ein Dankeschön vom Reit-, Fahr- u. Zuchtverein Niederoderwitz e.V.



Am 20. und 21. August führten wir unser traditionelles Reit- und Springturnier in Niederoderwitz durch. Die zahlreich erschienenen Zuschauer erlebten spannende Wettkämpfe, in deren Verlauf Pferdesportler aus 19 Vereinen Sachsens in 17 Prüfungen um Sieg und Platz stritten. Unser Dank gilt allen Helfern, die durch Ihren tatkräftigen, ehrenamtlichen Einsatz einen wertvollen Beitrag zur Vorbereitung und Durchführung unseres Turniers geleistet haben. Allen Sponsoren, die durch Zuwendung finanzieller Mittel und Ehrenpreisen dieses Turnier erst ermöglichten, möchten wir unseren besonderen Dank aussprechen:

Vermögensgemeinschaft Spitzkunnersdorf eG
Fa. Körner, Autohaus Oberoderwitz
Jägerstube Spitzkunnersdorf, Inh. Herr U. Albert
C.F.Weber GmbH, Spitzkunnersdorf
RENAULT - Autoservice Leutersdorf
Michel-Reisen, Spitzkunnersdorf
Kretscham Spitzkunnersdorf, Inh. Herr Hülsmeier
Sachsenklause Spitzkunnersdorf, Inh. Herr Weber
Elektrogeschäft Holger Wollmann, Spitzkunnersdorf
DAIHATSU - Autohaus Röthig, Seifhennersdorf
Elektrohaus Potsch, Spitzkunnersdorf
Bau- und Brennstoffhandel Ronald Rätze, Spitzkunnersdorf
und noch vielen hier nicht genannten.

Wir wollen nächstes Jahr wieder unser Bestes geben.
RFZV Niederoderwitz e.V.

AUS DER KIRCHGEMEINDE



☛ Wir haben uns über den guten Besuch unseres Gemeindefestes sehr gefreut und danken allen, die gekommen sind und andere mit ihrer Gemeinschaft beschenkt haben. Wir danken auch allen, die mit viel Mühe zum Gelingen beigetragen haben und uns mit vielfältigen Gaben und Spenden bedachten. Und daß es bis zuletzt viel Fröhlichkeit gab, ersehen Sie aus dem Foto. Unseren Basar werden wir übrigens bald wiederholen, die schönen Dinge unseres Bastelkreises waren im Nu ausverkauft - zugunsten unserer Glocken übrigens.

☛ In einer Zeit zunehmender Abgrenzung und Vereinsamung merken wir, wie wichtig die Gemeinschaft mit anderen ist. Deshalb bieten wir auch im Oktober vielfältige Möglichkeiten an, zusammenzukommen:

- Sonnabend, 8. Oktober: **Wanderfahrt mit PKW** in die Sächsische Schweiz/Abfahrt 8.15 Uhr Andacht in der Kirche, anschließend Abfahrt (Bad Schandau/

Kirnitzschtal/Rundwanderung im Winterberggebiet). Wer im PKW mitgenommen werden möchte, meldet sich bitte bis 4. Oktober im Pfarramt. Die Wanderzeit dürfte ca. 3..4 Stunden betragen, die Wege sind „mittel-schwer“.

- Sonntag, 16. Oktober: 9.30 Uhr **Gottesdienst zum Kirchweihfest**, natürlich mit Kirm'st-Kuch'n.

- Sonnabend, 22. Oktober, 17.30 Uhr **Gottesdienst**, gestaltet durch unseren Kinder- und Jugendchor, die Predigt hält Pfr. Klaus Kochsiek aus Flögel/Niedersachsen.

- Montag, 31. Oktober, **Fahrt nach Dresden** mit der Eisenbahn/Kleine Stadtführung, Museen, Kirchen - genaues Programm bei Anmeldung. Wegen der Fahrpreismäßigung ist eine verbindliche Anmeldung bis 20. Oktober unbedingt erforderlich.

Vom 20.-24. Oktober werden uns **Kinder aus Flögel** bei Bremerhaven besuchen und damit unseren Chor-Besuch im Mai erwidern. Wir werden ihnen unsere schöne Landschaft zeigen und hoffen, daß es den „Flachländern“ bei uns gefällt.

Und hier noch einige Termine in Auswahl:

Kinderkreis (Kinder ab 4 Jahre bis ca. 3. Klasse): Sonnabend, 1. und 15. Oktober, 9.30 Uhr

Seniorenachmittag: Montag, 17. Oktober, 14.30 Uhr

Kindernachmittag (ab Kl. 3): Sonnabend, 29. Oktober, 15.30 Uhr.

Es grüßt Sie Ihr

Wolfgang Oehmichen,
Pfarrer

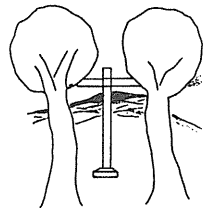
DIE FRIEDHOFSVERWALTUNG GIBT BEKANNT

☛ Der Herbst kommt und damit abräumen, eindecken der Gräber. Bitte denken Sie daran, daß wir alles, was nicht verrottbar ist, für teures Geld abfahren müssen. Auch Reisig ist schwer kompostierbar. Helfen Sie bitte Geld sparen und damit die Gebühr möglichst niedrig zu halten.

☛ Immer wieder werden wir nach einer Toilette auf dem Friedhof gefragt. Dazu ist eindeutig zu sagen: Es gibt auf dem Friedhof keine Toilette. Andere Varianten müßten mit den jeweiligen Rechtsträgern besprochen werden. Auch ein Neubau einer Toilette auf dem Friedhof ist - schon wegen der Kosten und der gesetzlichen Auflagen - nicht möglich. Bitte haben Sie Verständnis dafür, aber in dieser Frage sind keine anderen Entscheidungen möglich.

☛ Wir sind froh, daß der Rasen auf unseren Wegen die große Hitze fast unbeschadet überstanden hat. Wir bitten aber sehr darum, dort, wo gesät und Rasen aufgegangen ist, nicht mehr zu harken.

☛ Das Pfarramt hat die neue Telefonnummer **2 64 43**. Die Ev.-Luth. Friedhofsverwaltung



SPITZKUNNERSDORFER NACHRICHTEN

Herausgeber:
Gemeinde Spitzkunnersdorf
Gemeindeverwaltung
Hauptstraße 13 a
02794 Spitzkunnersdorf
Tel.+Fax (035842) 25 350

Verantwortlich für den Inhalt amtlicher Teil und Beschlüsse des Gemeinderates:
Jürgen Neumann, Bürgermeister

Verantwortlich für den Inhalt übriger Teil:
Unterzeichnende

Gestaltung:
Jürgen Reichel,
Angelika Haselbach

Druck:
Offset- und Buchdruckerei
Wilhelm Haußig
Inhaber Hartmut Haußig
02791 Niederoderwitz

Suche Bauland bis 1000 m².

Angebote an: Hans Matschulla
Seifhennersdorfer Str. 11
Spitzkunnersdorf

Verkaufen leerstehende Eigentumswohnung (37 qm) in SPITZKUNNERSDORF

Auskunft erteilt: LPG Neues Leben Niederoderwitz i.L.
Spitzkunnersdorfer Straße 8 (MVA)
Tel. 03 58 42 / 53 85

Auf diesem Weg möchten wir allen Bürgern, Vereinen und Institutionen von Spitzkunnersdorf, welche uns aus Anlaß unserer Hochzeit mit Glückwünschen, Blumen und Geschenken bedachten, recht herzlich danken. Oberoderwitz, September 1994
Kerstin und Michael Olbrig

*Ihr
Traum
vom*  *AUM*

We wär's mal mit neuen Gardinen?

Wir bieten ihnen:

Gardinen
in verschiedenen Höhen
Nähservice
fensterfertige Montage
umfangreiches Zubehör

*Fachgerechte Beratung und
Verarbeitung in eigener Werkstatt*

Wohnraumausstattung

MATTHÄI

02744 Oberoderwitz · Schmiedegasse 1
☎ 03 58 42 / 26696

Mo - Fr 9.30 - 12.30 Uhr u. 13.30 - 18.30 Uhr, Sa 9.00 - 12.00 Uhr

Allianz



Alle reden von Sicherheit Wir bieten sie!

Die neuen Produkte der Unfallversicherung
„mit garantierter Beitragsrückzahlung“
sind da:

Für Kinder, junge Leute, Ehepaare,
Einzelpersonen und Senioren bis 70 Jahre!

Nähere Informationen über unsere Angebotspalette
erhalten Sie auch während der Festtage „20 Jahre
Stadtrecht Seifhennersdorf“ am **08. und 09. Okt. 1994**.
Zu diesen Feierlichkeiten ist auch eine Fallschirm-
sprungvorführung im Waldbad Seifhennersdorf vorge-
sehen.

Wir freuen uns über Ihren Besuch!
**Ihr Hauptvertreter Hans-Günter Seibt
und Kundenberater Michael Olbrig**



Spart Öl und bares Geld

Hoher Wirkungsgrad = weniger Brenn-
stoffverbrauch. Der Öl-Heizkessel
G 115 U RE mit Buderus Blaubrenner-
Technologie spart gegenüber veralteten
Anlagen bis zu 40 % Tag für Tag.

Qualität aus Tradition!

Als Innungsbetrieb ein halbes Jahrhundert
in der Heizungstechnik aktiv!

Heizungstechnik Zittau GmbH

Heizungsbau · Rohrleitungsbau · Wartung · Heizungsmodernisierung
Wärmebedarfsrechnung · Sanitärinstallation
Beratung · Heizungsmodernisierung/Öl, Stadt-, Erd-, Flüssiggas

Rietschelstraße 8 · 02763 Zittau
Ecke Dresdner Straße/an der Ampel
Telefon/Fax (0 35 83) 51 25 62 / 51 26 07
Unser Kundendiensttelefon: 01 61 / 4 32 33 63

Ludwig Seidel

INSTALLATIONSMEISTER



- Sanitär- u. Heizungsinstallation
- Bauklempnerei und Dachdeckerarbeiten

- Bau und Vertrieb von Lotter Flüssiggasanlagen
- Fliesenlegerarbeiten

Straße der Republik 63 · 02791 NIEDERODERWITZ · ☎ (03 58 42) 2 63 05



Technik-Service GmbH
Bergstraße 5 a
02794 Spitzkunnersdorf
Tel./Fax 035842/7479

„Neu“ - Reifendienst

Ab sofort bieten wir Ihnen den kompletten Reifenservice für Pkw und Kleintransporter.

- * Reifen
 - * Montage und Auswuchten
 - * Felgen
 - * kpl. Räder
 - * Großer Bestand an Reifen und Felgen am Lager
- sowie
- * Stoßdämpfer und Auspuffservice

Weiterhin

- * Ausleihe von Holzspalter, Gartenhäcksler mit Benzinmotor
- * Sand und Kiestransporte
- * Bestandsverkauf von Rasenmähern zu herabgesetzten Preisen



Bestattungsdienst der Stadt Zittau

Görlitzer Straße 55 b · 02763 Zittau
Telefon 0 35 83 / 70 40 28

Überführung zur Erd- und Feuerbestattung
Erledigung aller Formalitäten

Bereitschaftsdienst jederzeit erreichbar über 0171-3214428



Es ist Zeit
für ein
gemütliches
Zuhause

GARDINEN-HERBST

Fachgeschäft für Raumausstattung

Ihr kompetenter Partner für

- Bodenbeläge
- Teppiche
- Gardinen
- Sonnenschutz

Beraten · Ausmessen · Nähen
Dekorieren · Montieren · Verlegen

Hauptstraße 70 · 02744 Oberoderwitz
Tel. (03 58 42) 2 53 09 · Fax (03 58 42) 2 68 93

*Der nächste Winter
kommt bestimmt ...*

ROHDE

SYMPATEX

Allwetter-Stiefel

atmungsaktiv -
wasserdicht -
winddicht

Nasse Füße -
kalte Füße?

Das ist nun
vorbei!

Denn jetzt gibt's
Schuhe und Stiefel aus

SYMPATEX

Wollen Sie mehr darüber wissen?

Dann kommen Sie zu uns in Ihr Fachgeschäft:

Schuh-Haus Kellner

NIEDERODERWITZ · ☎ 03 58 42 / 2 68 26

Kennen Ihre Kunden ...

Es gibt immer eine Gelegenheit für eine Anzeige in den
SPITZKUNNERSDORFER NACHRICHTEN.

Ansprechpartner bei der Gemeindeverwaltung sind Frau
Haselbach oder Herr Reichel (Fax 035842/25 350).

... schon Ihre neue Telefonnummer?

Elektrohaus Potsch

- AEG Kundendienst -

Ihr Fachgeschäft für Elektro-Haushaltgeräte
Bosch · Liebherr · Bauknecht · Krups · Rowenta

NEU IM ANGEBOT:

*Verkauf von Telefonen
postzugelassen mit Service*

Weiterhin werden auch Bestellungen von
Telefonen entgegengenommen.

Für die Herbstzeit wieder Ausleihe des
Gartenhäckslers

Schulgasse 1, 02794 Spitzkunnersdorf
Tel.: 035842/6548
(ab 06.10.94 26548)